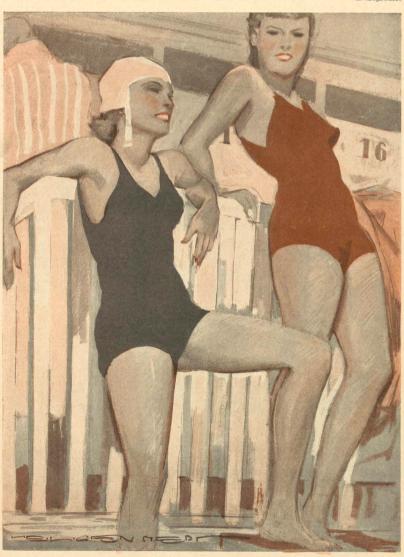
München, 27. Juni 1937 42. Jahrgang / Nummer 25

40 Pfennig

SIMPLICISSIMUS

Feinere Unterschiede

(K. Heiligenstaedt)



"Du sagst also, er weiß nicht, wie man richtig küßt?" "Oh nein, ich sagte, er wußte es nicht"

Otto geht mit ihr

Heute wollen wir mal Otto begleiten, aber er darf das in diesem Fall durchaus nicht wissen, wir sind also nur im Geist und in der Währheit bei ihm. Von Otto ist zu sagen, daß er einer von diesen Herren in grauen Flanellinsen und bräunlicher Gotlfacke ist, die an allen Wegen und Stegen wuchen, die über Lünder und Meere gestreut sind wie der Schnittlauch auf das Käsebrot, wie die Sterne auf das Firmament, wie der Sand ans Meer. Sie würden ihn unter Tausenden nicht herauskennen. Nehmt alles nur in allem, er ist ein junger Mann.

Otto ist heute nicht allein, er hat sich mit Fräuelin Rosemarie Wandschiegl getroffen. Sie werden sogleich bemerken, daß er Fräulein Rosemarie Wandschiegl noch nicht lange kennt; denn er setzt sich mit ihr in die vorderste Reihe der Terrasse des Gartenlokals, dort wo die Lämpchen mit den roten und gelben Schirmchen stehen, die Im Volksmunde Nepplämpchen heißen, woraus wieder einmal ersichtlich wird, daß der Volksmund bisweilen ein böses Maul hat; denn es ist keineswegs immer so.

Also da sitzt Otto und Rosemarie, und sie ge-

nießen vorläufig nur die laue Luft des Sommerabends, die selbst an diesem Ort sehr preiswert ist und nicht extra berechnet wird.

Die Tische auf der Terrasse, wie fast auf allen Terrassen der ganzen Welt, hat die Vorsehung, die sich in diesem Falle des Wirtsgewerbes als ausführenden Werkzeugs bedient, für die Liebespaare bestimmt, Die fliegen nämlich auf solche Lämpchen wie Nachtschmetterlinge auf Lichter ieder Att

Otto und Fräulein Wandschiegl haben nicht lange Gelegenheit, sich nur der im Preise inbegriffenen Abendluft zu erfreuen; denn ein gutgeschulter und strenger Kellner legt ihnen Speise- und Geränkekarte vor. Otto ist sonst gewohnt, sich mit Behagen sein Essen auszusuchen. Heute gibt's Wichtigeres zu tun, als in den Niederungen der Materie zu waten. Vor allen Dingen muß er ja zuerst für Fräulein Rosemarie sorgen, ihr behilflich sein bei der Wahl. Das Beste sucht er auf der Karte, womit er seine Liebe schmückt. Wir können wetten, er empfiehlt Fräulein Wandschiegl Hummermayonnaise. Hummermayonnaise ist nicht billig, aber sehr dekorativ. Auch die Hummer-

mayonnaise hat die Vorsehung für den weiblichen Feil von Liebespaaren bestimmt. Was dann folgt, ist belanglos, aber zum Schluß gibt's noch eine Nachspeise mit womöglich auständischem Titel, auch nicht eine von den billigsten natürlich, aber Geld spielt ja heute keine Rolle bei Otto. Heut gibt's nur Repräsentationspflichten, im Anfang heißt's Gas geben, reichlich spenden, fülle markieren oder zum mindesten Verachtung zeigen für solche Kleinlickeiten wie schnödes Geld.

Außerdem muß Otto dauernd die Unterhaltung führen, immer neckisch sein und leicht gemisch mit Geistreich und Welterfahrung, schrecklich viel Welterfahrung eines Mannes, der sich auf allen Terrassen der ganzen Welt auskennt. Gut ist's, wenn er plötzlich und vollkommen unvermutet einwerfen kann, das oder jenes erinnere ihn an Kapstadt oder Montevideo. Vorsichtig, lieber Ottol Wenn ihr euch mal richtig näher kennen werdet, wird Rosemarie, falls sie nicht sehr erfahren ist und von vornherein gemerkt hat, daß solches nur zur Belebung des Gesprächs geschah, auf Kapstadt und Montevideo zurückkommen. Also, bitte, die Hintergründe sachter anlegen und nur in unbestimmten Farben.

Unser Otto ist ganz bei der Sache, vielmehr ganz bei Rosemarie, so sehr ist er dabei, daß er sogar Erdbeerbowle trinkt, was er sonst strikt ablehnen würde, aber der Kellner, der alte Fachmann, hat sie als Kenner der Riten solcher ersten Ausgänge als das einzig Richtlige bezeichnet. Ein Glas Bief wäre Otto lieber gawesen

Inzwischen schwimmt Rosemarie im kleinen Glück und in Speisen zu zweimarkfünfzig. Wenn sie schon Kenntnisse besitzt, welß sie, daß die Tage der Hummermayonnaise gezählt sind und daß fast jede Liebe mit einem kleinen Hellen endet. Ach, nur in der Literatur glüt? Abschledssoupers.

Wir wollen die Liebenden nun jetzt allein lassen; denn es verläuf talleis ganz normen. Das kann man schon daraus erkennen, daß Otto die Notierungen des Kellners nicht nachzählt und zu dem hizugerechneten Trinkgeld noch ein weiteres fügt. Auch Otto merkt dieses plötzlich, aber welchef junge Mann würde es wagen, ein Trinkgeld, das er in Gegenwart einer Dame, mit der er zum erstenmal ausgeht, versehentlich gegeben hat, zurückzufordern. Nein, so heldenhaft starke Naturen gibt es nicht.

Der stille Winkel

(P. Scheurich)



"Herrlich, diese Einsamkeit hier!" — "Ganz schön, aber mehr Betrieb müßte da sein!"

Lieber Simplicissimus

Eine überaus produktive Romanschriftstellerin wurde von einem Verehrer gefragt, wie das denn nun eigentlich sei bei ihr mit der Inspiration, und ob sie sich da nicht mitunter doch auch ein bilf-chen hart tue. "Keine Rede davon!" tröstete, sie den Besorgten. "Ich brauche mich bloß an meinen Schreibtisch zu setzen, und schon läuft's nur grad so weg von mir."

Der Kopenhagener Korrespondent einer großen deutschen Zeitung war ein reizender und sonst recht brauchbarer Mensch; nur interessierte er sich leider ganz erheblich mehr für die guten Frühstlücke und andre Annehmlichkeiten dortzuland als für seine beruflichen Pflichten, die er in tadelnswerter Weise vernachlässigte. Mehrfache santte Ermahnungen blieben ohne Erfolg. Der stellte sich erst ein, nachdem ihm der Haupfschriffleiter eine hübsche kleine Ansichtskarte geschickt hatte, auf der nur die lapidaren Worfestanden: "Lieber Herr X., etwas ist faul im Staate Dänemark — nämlich Siel"

Der Doktor hat seine Brille vergessen

(K. Arnold)



"Nehmen Sie mal die Decke weg, Herr Geheimrat, woll'n seh'n, wo es fehlt.

 $\mathrm{Mh} - - - \mathrm{der} \; \mathrm{Puls} \; \mathrm{ist}$ ja nicht gerade anormal.



Nun legen Sie sich, bitte, auf die Seite, Herr Geheimrat. Wollen mal die Lunge hören.



Sooo — — nun sagen Sie mal ,A', Herr Geheimrat!"



"Oh Bluatsa, müaß'n s' den auf'n Schädel g'haut ham, weil er an so an groß'n Verband hat!"

Die alten Rettichpflanzer

Von

Rudolf Schneider-Schelde

"Was essen Sie da?" fragte der Mann in dem Biergarten, wo ich mich niedergelassen hatte, um einen Rettich zu essen. Er saß an meinem Tisch und sah mir zu, wie ich auspackte, und sah neugierig meinen Rettich an.

"Einen Rettich", sagte ich.

"Nein", sagte er, "ein Rettich ist das nicht." "Wieso?" fragte ich, "wieso ist das kein Rettich; es ist doch einer und zwar ein sehr schöner." "Nein", sagte er lächelnd, "Rettiche kenne ich. Ich pflanze selbst Rettiche. Ein Rettich ist das nicht."

"Entschuldigen Sie", sagte ich, "ich weiß nicht, Was Sie pflanzen, aber ich weiß, daß das hier ein Rettich ist, und wenn das, was Sie pflanzen, nicht so aussieht, wie das hier, dann sind es jedenfalls keine Rettiche."

"Sie täuschen sich", sagte der Mann, "ich pflanze seit Jahren Rettiche, obwohl ich kein Gärtner bin, aber ich habe einen Garten, und da pflanze ich seit Jahren Rettiche. Rettiche sehen anders aus,

ganz anders als das, was Sie hier hoffentlich ohne Beschädigung Ihrer Gesundheit verzehren wollen." "Wie sehen Rettiche denn aus?" fragte ich humorvoll.

"Ich sehe, Sie essen dieses Zeug da auf Rettichart", sagte der Mann, der mir aufmerksam zusah, als ich den Rettich sorgfältig einschnitt und salzte, "aber ein Rettich ist es trotzdem nicht."

Wollen Sie mal versuchen?" fragte ich, als ich fertig war und der Rettich genügend gezogen hatte.

"Nein, danke", sagte der Mann, "ich werde nachher einen Rettich essen, den mir meine Frau aus meinem Garten mitbringt, ich möchte lieber nicht versuchen. Sie werden, wenn Sie dann noch da sind, sehen können, wie ein Rettich aussieht."

"Da bin ich neugierig", sagte ich. "Schmeckt es Ihnen?" fragte der Mann.

"Ausgezeichnet", sagte ich.

"Dann ist es ja gut", sagte er, "aber ein Rettich ist es nicht. Es wird wohl irgendelne Rübe sein, vielleicht eine Zuckerrübe."

"Lieber Herr", sagte ich so sanft wie möglich, beruhigen Sie sich: es ist ein Rettich."

Es ist wohl das erstemal, daß Sie so etwas essen?" fragte er nach einer Weile.

"Nein", sagte ich, "ich esse Rettiche seit vielen Jahren, seit meiner Kindheit sozusagen, ich habe schon Hunderte oder Tausende von Rettichen verspeist und -

"Wo haben Sie die Rübe denn her?" unterbrach er mich.

"Herr", sagte ich, "es ist keine Rübe. Es ist ein Rettich. Ich habe ihn in einem Laden gekauft."

"Haben Sie einen Rettich verlangt?" fragte er.

"Allerdings. Das heißt", verbesserte ich mich, "vor dem Laden stand ein ganzer Korb voll Rettichen, und da habe ich mir diesen ausgewählt, weil er besonders schön war, ihn aus dem Korb genom-

men und gefragt, was er kostet." "Haben Sie gefragt: "was kostet dieser Rettich'?" Ich habe nicht mit Worten gefragt", sagte ich. lich hielt den Rettich hoch, und da nannte die

Verkäuferin den Preis."

Er nickte, dann sagte er: "Sie haben also weder einen Rettich verlangt, noch gefragt: was kostet dieser Rettich. — Woher wollen Sie dann eigentlich wissen, daß das, was Sie gekauft haben, ein

"Aber lieber Herr", sagte ich, "ich kenne doch Rettiche. Jedes Kind wird Ihnen sagen können, daß das hier ein Rettich ist."

"Nun", sagte er, "ich sage Ihnen, daß es keiner

ist und ich bin ein alter Rettichnflanzer Ich bin Fachmann sozusagen, wenn ich auch kein Rettichgärtner bin."

"Aber was ist es denn dann?" fragte ich verzweifelt. Der Kerl fing nachgerade an, mir meinen Rettich zu verleiden.

"Ich weiß es nicht", sagte er. "Ein Erdgewächs scheint es zu sein. Ich bin sehr vorsichtig im Urteil und äußere mich nur dort, wo ein Zweifel ausgeschlossen ist. Infolgedessen kann ich Ihnen nicht sagen, was es ist, ich kann Ihnen nur sagen, was es nicht ist, nämlich: ein Rettich ist es nicht. Vielleicht ist es die Wurzel irgendeines Nachtschattengewächses."

Bitte?" sagte ich. Er hatte mir jetzt wahrhaftig die Freude verdorben. Ich saß da und hatte fast den ganzen Rettich gegessen, und jetzt schmeckte er mir nicht mehr. Als ein Mädchen vorbeiging, das die leeren Teller abräumte, gab ich ihr meinen Teller mit dem Rest meines Rettichs mit. Ich dachte verdrossen an Nachtschattengewächse. Ohne mir helfen zu können, dachte ich plötzlich an Nachtschattengewächse in meinem Magen. Es war blödsinnig, aber ich fing auf einmal zu überlegen an, ob es möglich sein konnte, daß ich etwas andres gekauft und gegessen hatte als ainen Pettich

Dann kam die Frau des Mannes und brachte eine Einkaufstasche mit, aus der sie allerhand hervorholte. Brot. ein Stück Wurst, Käse und etwas Eingewickeltes in der Größe einer Kinderfaust, ich vermutete, daß es der Rettich war. Ich war sehr neugierig auf den Rettich. Der Mann fing an, ihn auszuwickeln und zeigte ihn mir. Es war eine tota Pilha

"Hier sehen Sie einen Rettich", sagte er.

Es ist eine rote Rübe", sagte ich lachend.

"Bitte?" sagte er. "Natürlich ist ein Rettich rot, wie schon der Name sagt; jeder Rettich ist rot, ursprünglich hieß das Wort rötlich, der Rötliche." Ich lachte.

"Der Herr hier", sagte der Mann zu seiner Frau. verzehrte etwas, das er für einen Rettich hielt. Ich sagte ihm, du würdest einen aus unserm Garten mithringen

"Wir sind alte Rettichpflanzer", sagte die Frau. Jedenfalls ist das hier eine rote Rübe", sagte ich, "auch rote Beete genannt." Ich lachte immer

"Wir ziehen die Samen selbst", sagte der Mann und fing an, die rote Rübe einzuschneiden, wie man einen Rettich einschneidet, und fing sie zu salzen an. "Vor Jahren haben wir durch gute Freunde, die auch ihre Rettiche selbst zogen, die ersten Samen erhalten; es ist eine besonders

"Aber das kann man doch ungekocht nicht essen", sagte ich lachend.

Rettiche lassen sich nicht kochen", sagte die Frau. "Dieses Jahr", sagte der Mann, "sind sie besonders schön und haben einen besonders feinen Geschmack." - Er drückte mit dem Finger die rote Rübe zusammen, so daß ein rötlicher Saft herauslief und nahm vorsichtig eine Scheibe und steckte sie in den Mund. Auch die Frau nahm eine Scheibe und steckte sie in den Mund. Beide

"Er schmeckt sehr würzig", sagte der Mann, "wollen Sie nicht versuchen?"

Ich bedankte mich. Ich sah ihnen zu, wie sie kauten. Sie aßen die ganze rote Rübe auf, und sie war noch nicht einmal gekocht. Ich versuchte, ihnen noch ein paarmal klarzumachen, daß es eine rote Rübe war, aber es war nichts zu machen. Sie waren zwei alte Rettichoflanzer...

Kleine Anweisung zum Verfassen von "Shantys"

Von Wilhelm Hammond-Norden

Wer einen Shanty zu schreiben hat, braucht erstens eine Hafenstadt,

du Dussel. Was Englisches macht sich immer sehr nett,

Southampton, Sidney, Watercloset, dazu eine See, welche brüllt, und schon ist Vers eins gefüllt. Und der Refrain, das ist ja klar, spielt nachts gegen vier in der Hafenbar,

Sie kann auch heißen anderswie, doch sie hat sex appeal'sche Knie,

die Nellu. Und ganz zum Schluß (das ist nicht neu, jedoch Gesetz) - da heißt es: Ahoi!

Im zweiten Vers kommt der Humor in Form von drei kessen Matrosen vor, du Kaffer.

Sie sind nicht gebildet, sie sind nicht fromm, sie heißen Jimm und Bill und Tom. Und spucken können die drei, man wird direkt neidisch dabei.

Jimm, Bill und Tom, das ist ja klar, gehn nachts gegen vier in die Hafenbar, zu Nelly.

Was andres tun Matrosen nie. sie lagern sich rund um das rundliche Knie

Und Nelly liebt alle, sie ist ja so treu. Da wären wir also beim zweiten Ahoi! Im dritten Vers wird's sentimental. eingriff das Schicksal, hart wie Stahl, du Affe.

Jimm ist nun tot, ist elend verreckt, und kein Aas weiß, wo Billy steckt. Der Tom steht nun völlig allein im lyrischen Mondenschein. Und dennoch geht er, das ist wohl klar des nachts gegen vier in die Hafenbar zu Nelly.

Ach Nelly, ich bin nun alleine bei dir, wie schaff' ich es nur, wie helfe ich mir? -Sie tröstete ihn und meinte, es sei doch einer besser als keiner. Ahoi!

Nun könnte der Shanty zu Ende sein, Doch ist er es wirklich? Du siehst es ja: nein! Du Rindwich

Die Zeitungen zahlen doch allemal Gereimtes nur nach der Zeilenzahl. Am Gelde hängen wir sehr, drum folgt noch ein Vers hinterher.

Der Tom und die Nelly, das ist ja mal klar, bekamen drei Jungs in der Hafenbar. Bravo, Nelly!

Die Jungs heißen Tom und Jimm und Bill und machen ein mörderisches Gebrüll. Arme Nellu!

Und wenn sie groß sind, dann fahren die drei zur See. Und rufen nichts als: Ahoi!

Von German Gerhold

dern solcher Firmen bilden.

Lembke ist zwanzig Jahre alt. "Sie werden wohl davon gehört haben", sagt der Chefredakteur zu ihm,

"daß Brasch dieses Jahr ein Jubiläum felert…" "Brasch —?" Vor lauter Eifer begreift Lembke nichts.

Der Chefredakteur sieht fragend auf. "Eduard Brasch. Der Gründer der Firma Eduard Brasch."

"Ach so, ja natürlich!" hastet Lembke und möchte sich vor die Stirn schlagen Fünfzigjähriges Geschäftsjubiläum, soviel ich weiß. Wir müssen zu dem Tag was Passendes in den Spalten haben, und ich meine, Sie könnten sich da sozusagen die Sporen verdienen. Ich denke an eine hübsche Zu-sammenstellung, eine Art Tatsachenbericht, 'n paar Interviews eingeflochten: Wie sie wurden! Nämlich die großen und größeren Unternehmen unserer Stadt, unserer Gegend..." Er lehnte sich zurück und sah auf. Können Sie das?" Lembke nickte, bereits zappelnd vor Startfieber.

Der Chefredakteur blickte ihm nach. Wie der Junge nun lostürmen wird. Zwanzig Jahre —! Sieben Jahre behütete Kindheit in einem Witwenhaushalt, dreizehn Jahre in den Hürden diverser Schulen, deren Krippen Ideale und Gläubigkeiten aller Art verfüttern... Und nun zum Loslassen hierhergegeben. Na, schlimmstenfalls war da der Papierkorb.

Die Gediegenheit der Büropaläste strömte über alle Sinne in Lembkes Seele hinein, erfüllte ihn mit Ehrfurcht vor den Gewalten, die hinter allem stehen mußten, und weckten erhebend eine Erkenntnis, was er selbst für ein Kerl war, daß er hier über teppichbelegte Korridore in die heiligen Direktionsbezirke schreiten durfte.

wunderte sich in eine tief befriedigende Genugtuung hinein darüber, daß hinter hochtönenden Titeln wie "Propagandaleiter" auch nur ein spießbürgerlicher Mann, ein smarter Junge, oder sonst ein richtiggehender bürgerlicher Mann, ein smarter Junge, oder sonst ein richtiggehender Mensch steckte, der in jedem Falle mit gene Zigarren, gemäßigten Scher-zen und geradezu schrankenlosen den entgegenkam.

Aus allem Gehörten, Gesehenen und Gelesenen aber wuchsen die Bilder der eigentlichen Machthaber ins Gigantische. Sie hielten sich wohl-verschanzt hinter Polstertüren, aber mit größter Offenheit ließen sie mündlich und in Broschüren ihre Geschichte berichten, wie sie aus dem Nichts, durch Fleiß, Energie, Klugheit und alle menschliche Tugend sich hinauf-

gearbeitet hatten. Ein Olymp markiger Gestalten erstand um Lembke, während er zu nächtlicher Stunde in genialem Telegrammstil die auftürmende Wucht der Geschehnisse schilderte, aus welchen die großen Firmen hervorgingen. Die Krönung des Ganzen aber sollten nun einige Interviews mit den Grün



"Jaja, wenn man jeden Abend tanzen geht, zertreten einem die Herren die Schuhe!" - "Nee, Meister, aber wenn man jeden Tag Straßenbahn fährt!"



Potential-Tabletten t. Männer

Jugend und Kraft

Gratis

Laß den Simpl für dich Und er wird sein ganzes Leben Auch dem Leib was Gutes geben!



Baden eine Lust



um den Himalaja

7um Himalala-Jahr 1937 die oben erschlenene Neuausgabe von Paul Bauers berühmtem, mit der goldenen olympischen Medallie ausgezeichnetem Werk über seine zwei Großangriffe auf den Kantsch, den xweithöchsten Berg der Weit! Reclams Universum urteilt: "Das Buch ist ein Geschenk an unsere Nation. Geschrieben ist es meisterhaft. Ein Buch von wahren Helden, die den Kampf lieben, aber nichts wissen von Ruhm!" Und der Völkische Beobachter schreibt: "Eine Kulturtat allerersten Ranges, die Zeugnis ablegt vom deutschen Gelst des Eroberns und des Überwindens." — 200 Seiten und 82 Bilder auf Tafein. in Leinen RM. 4.80. In allen Buchhandlungen erhältlich! Verlag Knorr & Hirth G. m. b. H., München



Verlag Knorr & firth 6.m.b.f. münchen

Allein die Polstertüren erwiesen sich als unüberwindlich. Kalte Schultern drohten ihn zurückzustoßen in Unbedeutendheit und Winzigkeit. Aber Lembke biß die Zähne zusammen. Es durfte kein Unmöglich geben. Er griff zum Adreßbuch und notierte sich die Privatwohnungen. Andern vormittags stand er am Zaun eines Landhauses. Mit Herzklopfen und gepreßten Kinnbacken. Wenn nur dieser verdammte Gärtner nicht gewesen wäre, der schon immer öfter und länger die Heckenschere sinken ließ, um herüberzublicken!

Kurz entschlossen klinkte er die Gartenpforte auf und trat ein. Der Gärtner hielt inne und ließ ihn mißtrauisch näherkommen. Aber Lembke ging ebenso gerissen wie großzügig vor. Er zückte ein Silberstück. "Wollen Sie sich

so gerissen wie grobzugig 'Der Alte blickte ungewiß.

Gienn Taler verdienen?' Der Alte blickte ungewiß.

"Sagen Sie mir nur, wie ich Direktor Brasch persönlich sprechen kann!"
förderte Lembke. Der Gärtner kratte sich unter dem breitrandigen Strohhut. "Weeß ick, watt Sie wollen?" "Ein Interview!"

"Hä—?

"Eine kleine Unterredung, ich bin von der Zeitung." "Scheene Pleite, alles verreist." Der Alte spuckte in die Hände und griff zu einem Rechen. Lembke stand ratlos und erschüttert.

'n dett so wichtich?" erbarmte sich der Alte.

In einem Aufwall einsamer Verzweiflung erklärte ihm Lembke restlos die Lage. "Ja", sagte der Alte, "die Brüder kenn" ick ja nu alle zusammen wie meine "Ja", sagte der Alte, "die Brüder kenn ick ja nu alle zusammen wie meine Westentasche. Die sind ja damals alle mitnander ruffjeschwommen wie die Fettoogen uff de Bouillon. Der Schlossermeester Brasch is durch seinen Jesellen Müller hochjekommen, der die Kühlmaschine erfunden hat, Biller is durch "ne reiche Frau zu sein Jeschät jekommen, un der Teppichschmidt hat mit die kleenen Hausweber anjefangen, die so jut wie umsonst jearbeitet haben. Un so haben se alle eben watt jejründet, wie ja heute ooch noch ville watt anfangen, nich wahr.'

"Aber es hat doch unerhört viel dazu gehört, die Unternehmen derart auszubauen!" entgegnete Lembke.

Och Jott", der Alte rieb nachdenklich seine Nase, "wie dett damals so Jing. Alles hat jebaut wie die Wilden, die Menschen ham sich vamehrt wie die Kanickeln, die Jroßstädte sind wie die Pilze uffjeschossen, — und die Menschen haben immer jrößere Ansprüche jemacht; — een Keil treibt nachen, — det Janze is jewachsen wie uff Hefe; — un watt da en ne jute Ecke jepflanzt war, det is eben mitjewachsen, ob et wollte oder nich." Lembke wehrte die Ernüchterung ab. "Aber Technik, Organisation, die Maschinen, - die künstlerische Ausgestaltung, der Geschmack da überall —! Dazu gehören doch Kenntnisse! Bildung!"

Der Alte winkte ab. "Na, dafor jibt's doch Leute, die sowatt machen. For

Jeld kann ick 'n Deubel danzen lassen, nich wahr."
Lembke sah sich um. "Wenn Herr Brasch Sie so hören würdel"

Na, watt denn?" meckerte der Alte vergnügt, "Ick wer' doch vor mir selber keene Angst haben, wa?"

Lieber Simplicissimus

Bei Professor Bumshagen, Facharzt für konstitutionelle Neurasthenie war ein neues Mädchen angetreten. Einmal beklagt sich die Frau Professor bei ihrem Mann: "Sonst bin ich mit dem Mädchen sehr zufrieden, wenn sie nur endlich das von mir schon so oft gerügte Türenknallen lassen könnte.

Der Professor begütigt: "Du kannst von dem Mädchen nicht verlangen, daß sie sich in diesem Punkte so schnell ändert, es bedarf dies einer langen seelischen Beeinflussung; denn wie dir ja bekannt ist, war ihr Vater Eisenbahnschaffner.

(Zeichnung O. Nückel)

"Stein"reich aber wasserarm ist die Schwäbische Alb. Als man um die Jahrhundertwende daran ging, die aus gesundheitlichen Gründen höchst notwendige Wasserversorgung durchzuführen, was den einzelnen Gemeinden nur mit Unterstützung des Staates möglich war, kam auch wieder einmal der Oberamtmann mit dem Schultheiß eines Dorfes nach Stuttgart, um bei der württembergischen Regierung einen Zuschuß zu beantragen In bewegten Worten schilderte der Oberamtmann dem Minister, daß der Bau einer Wasserleitung nicht mehr zu umgehen sei. Als er fertig war, wandte sich der Minister an den Schultheiß mit den Worten: "Na, Schultes, ischt's denn wirklich so schlimm mit dem Wasser?", worauf der Schultheiß treu und bieder erwiderte: "Wisset Se, Herr Minister, für d' Leut däd's no, aber 's Vieh sauft's nemmel"

Auch die kleinen Seiten des Lebens wollen beachtet sein. Bübchen hatte sich in seinem Kinderwagen rechtzeitig gemeldet. Pappi, etwas geniert durch die sehr belebte Straße, wartete mit dem leeren Gefährt zwei Häuser weiter. Mutti rüstete das Nötige ab, trat an den nächsten Straßenbaum, hielt Bübchen ein Weilchen hoch — und rüttelte dann, zum Abschluß, das kleine Körperchen ein paarmal energisch hin und her.

Ein alter Herr ging grade vorbei. Er mußte wohl früher Apotheker gewesen sein. "So ist's recht, kleine Mutti", sagte er freundlich, "nach dem Gebrauch aut schütteln!"



Münchner Meuelte Otachrichten

Die große Tageszeitung Süddeutichlands

> Spigenleiftungen in ber Bolitit, im Wirtschaftsteil und im Fenilleton Erfolgreiches Angeigen-Organ

VERLAG KNORR & HIRTH GMRH MÜNCHEN

Markensammler Jeden Tag Zahncreme Markenmayer Qualität

 Korsetts, auch für Herren. Bäsche nach Maß, seibene Damen-wäsche Jupons Brusthalter m.künstlicher Büste gur Figurperbeff, ufm.

GUMMI- hygienische GRATIS Preisi. s. Prosp. grafts s. ciskr. H. Unger, Berlis-Schönebg, wholig, Gummi-Arnold, Bayarisch. Pl. 7/3 gegr. 1868 Wiesbaden, Fach 32

E. Voss, Hamburg 13/W.62, Klosterallee 102

Liebe u. Ehe

Gratis

Gummi- hygien Frau Schultze, Berlin

MASSKORSETTS

Unsere verehrten Leser

bitten wir höflichst, bei Anfragen oder Bestellungen sich auf den "Simplicissimus" zu beziehen



To Separts we, were now Derittift, orber wit fliapander Fints.

Der TINTENKULI kostet 6,50 Mk. Achten Sie beim Kauf auf seinen roten Ring, denn der Rotring ist das untrügliche Kennzeichen des echten TINTENKULI

Die delikate Frage

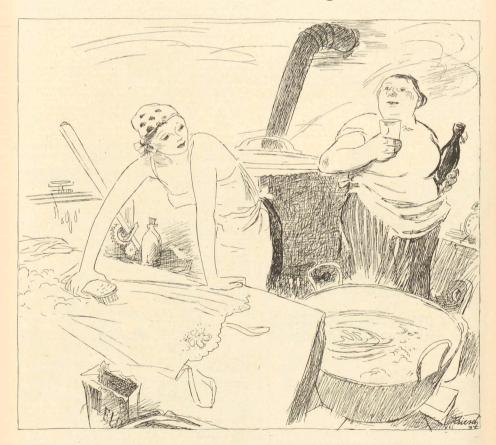
Der Finsterwalder Bauer zählte seit kurzem zu meinen Mandanten, und ich war sehr erfreut derüber; denn er war einer von den Schwersten. Seine Frau hatte auf Scheidung gegen ihn geklagt, wegen heberuchs mit der Nandl. Die Nandl hatte man nicht mehr als Zeugen hören können, sie war gestorben, ganz kurz vor dem Vernehmungstermin; von der Tenne gestürzt. So etwas kommt vor im bäuerlichen Leben. Der Finsterwalder war ganz unschuldig daran, war in der Stadt gewesen am seibligen Tag, no sie das Heu eingefahren hatten

und der Nandl der Fehltritt passiert war. Den auf der Tenne meine ich. Der Bauer hatte Widerklage erhoben gegen die Bäuerin, und ihr ließ sich allerlei nachweisen, was mit einem streng ehelichen Leben nicht gut vereinbar ist. Seine Sache stand also nicht schlecht. Der letzte Termin war herangekommen, und ich hatte meinen Mandanten noch einmal genau instruiert, bei der Wahrheit zu bleiben. "Woll, woll, Herr Doktorl Ich hab immer die Wahrheit gesagt. Ich hab nie nix gehabt mit der Nandl." Und dabei blieb er auch vor den Richtern. Die aber hatten so ihre Verdächte, die sich auf allerhand Redereien im Dorfe stützten, ohne daß jemand gerade etwas Bestimmtes sagen konnte. Aber der alte Präsident ma Landgericht in Fied-

hausen, der der Zivilkammer vorsaß, war kein heuriger Hase. — "Da gehen Sie einmal her zu uns, Finsterwalder", sagte er im wohlwollendsten und väterlichsten Tone zu meinem Schützling, "ihre Ehe wird ja wohl geschieden werden, ich muß nur noch ein paar formelle Fragen an Sie richen, weil das Gesetz es halt so vorschreibt. Wann haben S'denn geheiratet?" — "Am 10. Oktober 1912." — "Und we?" — "In Mindelberg." — "Wie viele Kinder?" — "Dre "Und wan war der letzte Intime Verkehr?" — Da kratzte sich der Bauer am Kopf und sprach verlegen: "Mit welcher moanen S' jetzt, Herr Präsident?" — Der Gerichtsschreiber lachte laut und ungebührlich, und mein Prozeß war verloren.

Sachverständig

(R. Kriesch)



"Was wohl so ein schwerseidenes Hemd kostet?" — "Wieso, was kostet? . . . Wem kostet? . . . "



Sing früh ein Mägdlein durch den Tann, Kam da ein junger Jägersmann.
Erzählte ihr von Wolf und Bär,
Von Räubern die da fommen her,
So daß ihr könnt ein Leid geschehn,
Wenn er nicht würde mit ihr gehn.

Das Mädchen lacht ihm ins Geficht: "Was du da fagit, das glaub ich nicht, Ich geh viel sicherer allein, Mag manchmal auch ein Säher schrein, Kein Räuber kommt, kein Ungetier, Und hab ich Angit, ist es vor dir! Wer weiß, was unterm grünen Sut Un meiner Seit dir steigt zu Mut? Und dein Geleit', das kenn ich schon, Uuch was dafür du willst zum Lohn! Sollt mich das auch ein Stündlein freu'n, Tät's hinterdrein mich doch gereu'n."

....oder Lia... oder Cora..."

Riccobaldi del Bava

"Es war mein ganzes Erspartes!" sagte Professor Epifanio Scartabella (zu deutsch Epiphanius Bü-cherwurm), und lief aufgeregt im Zimmer auf und ab. "Es war der Fonds für die Sommerreise! Das Geld für unsere Garderobel Die Mietel Das Theaterabonnement! Alles war berechnet! Bis auf den letzten Pfennig! Dreitausend Lire! Das ist doch keine Kleinigkeit.

Coralla, seine Frau, zuckte mitleidig die Achseln Sie versuchte, ihn zu trösten. Aber Epifanio wollte

nichts davon wissen.

Ich hatte die Mappe ganz fest untern Arm geklemmt", wiederholte er zum dreiundzwanzigsten Male, "unter den linken Arm, ganz fest, und bin lediglich von unserem Haus bis zur Tram gegangen. Ich habe mich ins Innere des Wagens gesetzt und die Zeitung gelesen. An der Universität bin ich ausgestiegen, und in der Wandelhalle merkte ich, daß ich meine Mappe nicht mehr hatte." "Du hättest sogleich das Depot der Straßenbahn antelephonieren sollen '

Das habe ich jal Aber es ist nichts abgegeben worden. Wer gibt heutzutage dreitausend Lire ab! Und doch... Ich zum Beispiel tät' es.'

"Ja, dul Es sind aber nicht alle so dumm. Und nun wartest du darauf, daß dir dreitausend Lire vom Himmel kommen?

Epifanio hielt in seinem Spaziergang inne.

Ja, was soll ich denn tun als abwarten? Und als könnte sie ihm Rat geben, blickte er erwartungsvoll das Dienstmädchen an, das im Türrahmen erschien. Das Mädchen meldete aber nur: "Ein Herr möchte den Herrn Professor persönlich sprechen

"Das fehlte gerade noch", grollte Epifanio, "daß jetzt noch jemand zu mir kommt! Wer ist es

denn? Wie heißt er?"

"Das hat er nicht gesagt", antwortete das Dienstmädchen in tiefer Unschuld. "Aber es ist ein fei-ner Herr! Einen langen Mantel hat er an, und unter dem Arm eine schöne Mappe

Noch ehe sie diese Worte zu Ende sprechen konnte, stürmten Frau Coralla und der Professor an ihr vorbei zur Korridortür.

"Bitte, treten Sie ein! Treten Sie näher! Bitte schön! Bitte hier! Diese Tür, wenn ich bitten dar!!"
Der vornehme Fremde brachte tatsächlich die Mappe mit den dreitausend Liren. Er lächelte edel

und sagte: Ich fand sie in der Tram. Sie stand unter einem Sitz. Und da die darin enthaltenen Papiere den Besitzer nannten, habe ich mir erlaubt ..."

Epifanio und Coralla nahmen ihm unter entzücktem "Ahl" und "Ohl" die Tasche ab, und Epifanio bat: "Bitte, sagen Sie uns doch, womit wir uns Ihnen erkenntlich zeigen können! Wir sind Ihnen ia so

unendlich verpflichtet. Aber der Unbekannte wehrte ab.

"Oh, ich habe nichts getan, als was meine Pflicht war. Das hätte doch jeder anständige Mensch getan." Und dann stellte er sich vor: "Rutilio Benavente, Ingenieur"

Welch herrlicher Name, dachte Coralla, sicherlich stammt seine Familie aus Spanien.

Als sich der Ingenieur nach einem angeregten Gespräch über Wetter, Zeitläufte, Politik und die mannigfaltigen Tücken und Glücksumstände des Geschicks verabschiedete, sagte Epifanio:

"Ach, bitte, wenn Sie nichts Besseres vorhaben, besuchen Sie uns einmal wieder! Ja, ich möchte Sie geradezu bitten: Besuchen Sie uns recht oft!" Und Coralla schloß sich dieser Bitte mit einem holdseligen Lächeln an.

Seit jenem Tage besuchte Rutilio den Professor und Frau Coralla oft. Es kam so weit, daß man in dem Hause Scartabella ohne den Ingenieur Rutilio Benavente nicht mehr leben konnte. Worum es sich auch handelte, der Professor sagte stets: Hören wir, was Rutilio dazu sagt!"

Und Frau Coralla fügte dann meist hinzu:

"Benavente wird es sicher für richtig halten." Und wenn Frau Coralla Klavier spielte, glaubte der Professor zu bemerken, daß sie seine Lieblingsstücke noch niemals mit soviel Gefühl vor-

getragen hatte

"Weißt du", sagte er zu Rutilio, den er jetzt du nannte, "seit du bei uns aufgetaucht bist, ist eine ganz andere Atmosphäre in unserem Hause; viel frischer, viel lebhafter, weißt du.

Und Benavente warf einen stolzen, heiteren Blick auf den Professor, indes seine weiße Aristokraten-hand graziös das Notenblatt umwendete und Frau Corallas Finger sich mit betontem Ausdruck in

die Tasten drückten.

Benavente war Junggeselle. Er lebte, ohne eigenes Heim, bald in der, bald in jener Pension. "Wie ein Vagant", pflegte er zu sagen. Epifanio hätte ihn gern in sein Haus genommen. Er hegte nach dem großen Beweis seiner Ehrenhaftigkeit ein tiefes Vertrauen zu ihm. Aber was würden die Leute sagen! Es ging nicht. Es ging nicht wegen seiner Frau. Wegen der Moral. Wegen des guten Rufes. Aber um den guten Freund gleich bei der Hand zu haben, beabsichtigte Epifanio, ihm ein Zimmer nebenan zu mieten, das in den nächsten Tagen frei werden sollte.

Rutilio zog in das Zimmer nebenan. Ein breites Fenster ging auf die Terrasse, die halb zum Hause des Professors, halb zum Nebenhause gehörte. Eine üppige Hecke Jasmin, in grünen Holzkästen gezüchtet, trennte die beiden Teile wie ein Zaun. Der starke Duft der Blüten wehte in Rutilios Zimmer. Mond und Sterne leuchteten sanft. Es war eine wundervolle Nacht.

Bei Scartabella stand die Tür zur Terrasse offen. Coralla saß am Flügel, indes der Professor, noch über den Teller gebeugt, die Serviette um den Hals gebunden, an einem Knochen nagte. Man hatte zu Abend gegessen. Coralla kümmerte sich nicht im mindesten um ihren Mann. Sie spielte. Leidenschaftlich. Hingebungsvoll.

Da rief Rutilio von der Jasminhecke her: Sie spielen himmlisch ..!"

Und zugleich rief Epifanio:

Ah, du bist schon eingezogen?! Komm doch herüber zu uns! Was tust du so allein?

Aber ach, eines Morgens war die Jasminhecke kläglich zugerichtet! Die Zweige hingen herab, gebrochen und abgerissen, und zahllose weiße Blüten lagen am Boden.

"Was ist denn hier los?" fragte Epifanio. Das werden die Katzen gewesen sein", meinte das alte Dienstmädchen.

Des Nukbaums Klage

Don Ratatosfr

Miffe trug ich viele Jahre; in der Schale ftat der Kern. Und man fnactte diese Ware, wenn sie auch nicht grad modern.

Undre Zeiten, andre Süchte. Manches aina dabei perdü. Diel gefraat find weich're früchte: man verschlingt sie sonder 211üb'.

Keiner mag mehr Tuffe fnacken. Denn trok Guraelns mit Odol ift das Zahnwert feiner Backen - nein, der gange Kerl ift hohl! "Die armen Blüten!" sagte Coralla, und das Blut schoß ihr in die Wangen.

Ach, das war nicht absichtlich!" stammelte Epifanio, der sich für seine Katzen verantwortlich fühlte

Nein, das war nicht absichtlich" wiederholte Coralla und brach in helles Gelächter aus.

Epifanio blickte sie ratlos an. "Was ist das nun wieder?" dachte er traurig. Und tief besorgt fragte er: "Warum lachst du, Coralla?" Sofort hörte sie auf zu lachen und sagte gereizt: "Merk dir doch endlich, daß ich nicht Coralla

genannt sein will! Ich heiße Coralia. Nenne mich Lial Oder Coral"

Sie ist verrückt geworden', dachte der Professor, und brummig antwortete er: "Das schickt sich nicht. Ich habe dich von jeher

Coralla genannt und werde es auch weiterhin so halten.

Sie ging und schloß sich in ihrem Zimmer ein. Zu Mittag klopfte der Professor vorsichtig an. Coralla öffnete und kam fröhlich wie ein Kind zu

Tisch. Sie trug ein helles, tief ausgeschnittenes Kleid. An ihren Handgelenken klirrten kokette Armbänder. Sie sprach viel und über ganz belanglose Dinge. Plötzlich erklärte sie:

"Weißt du, eigentlich ist Epifanio nicht der richtige Name für dich. Ich werde dich Palinsesto nennen"

,Sie hat die Namenswut', dachte der Professor entsetzt. Und am Abend vertraute er sich Rutilio an wäh-

rend Coralla wie Quecksilber im Haus hin und

Und dann kam das Außerste, Letzte,

Die Nachricht davon ereilte den Professor in der Wandelhalle der Universität, fast an gleicher Stelle, an der er seinerzeit den Verlust der Mappe bemerkt hatte. Ein Kollege kam auf ihn zu und rief veranijat:

Nun, Scartabella, auch wieder Junggeselle?" Und als Epifanio das nicht verstand, sagte der Kollege:

"Warum warst du denn nicht mit auf dem Bahnhof?" Was Epifanio noch weniger verstand.

Nach vielem Hin- und Herreden bekam er schließlich heraus, daß seine Frau in Begleitung eines Herrn mit dem Romexpreß auf und davon war. Immerhin hatte er noch so viel Geistesgegenwart, zu stammeln:

Ja, richtig, ich hatte vergessen, daß sie nach Palermo wollte... ja, in Begleitung meines Vet-ters... Sie kommt dieser Tage wieder zurück." Dann stürzte er davon, sprang auf die Tram und fuhr nach Hause.

. oder Lia... oder Cora...", summte ihm in den Ohren.

Zu Hause schrie er das Mädchen an: "Meine Frau? Wo ist meine Frau?"

"Ich weiß nicht. Sie sagte, sie wolle auf ein paar Tage verreisen. Aber sie hat den großen Koffer

Er wollte zur Terrasse stürzen, Rutilio rufen. Da sah er auf dem Schreibtisch einen Brief liegen Einen Brief von ihrer Hand. Einen Abschiedsbrief Der Brief war lang und weitschweifig. Sie sei eine unverstandene Frau, schrieb Coralla. Sie sei all die Zeit gezwungen gewesen, den Staub alter Bücher einzuatmen und an der Seite eines Mannes zu leben, der selber so vertrocknet und verstaubt wie ein altes Buch wäre. Sie fordere ihr Recht auf Liebe, schrieb sie.

,Verwünschtes Buch!' dachte Epifanio. "Verzeih mir, daß ich dir diesen Schmerz antue, antun muß", schrieb Coralla weiter, "ich kann nicht anders! Lia."

oder Cora', dachte Epifanio wieder. Mühselig schleppte er sich ins Eßzimmer, wo das alte Mädchen für ihn gedeckt hatte. Einsam löffelte er die kalte Suppe.

Da ist nichts zu machen', dachte er, als er ein wenig beruhigt war. ,Da ist nichts zu machen Abwarten... nur abwarten... Er ist ja ein ehr-licher Mensch... Er hat damals die Mappe Zu-rückgebracht... Vielleicht... eines Tages... ganz unerwartet... bringt er... auch... Coralla... zu-rück... Er ist ja ein ehrlicher Mensch...

(Autorisierte Übersetzung a. d. Italienischen von Thea Welde)

VERLAG UND DRUCK: KNORR & HIRTH G. m. b. H., MUNCHEN

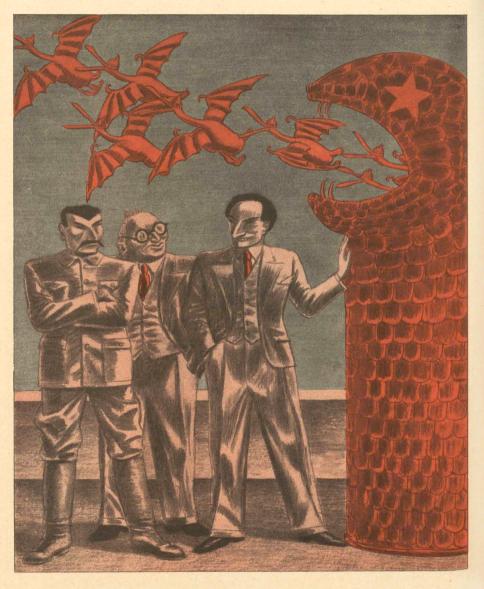


"Stell dir vor, Erika, mein Schulfreund Albert will mich besuchen, weißt du, der Albert, ein entzückendes Kerlchen, ganz zart mit blondem Schopf, mit einem Kieler Matrosenanzug und so schlank und zierlich. Der wird dir gut gefallen!"



"Hohoho, Emil, altes Roß, du hast dich aber gar nicht verändert!"

Lügengeschwader der Komintern (Erich Schilling)



"Nachdem unsere Bombengeschwader nicht die erhoffte Wirkung gehabt haben, greifen wir wieder auf unser altbewährtes Kampfmittel zurück!"